

 Guide to selected waste collection.
Together we can make the difference

 Leitfaden zur Mülltrennung.
Gemeinsam machen wir den Unterschied!

 Guide pour le tri des déchets.
Ensemble, faisons la différence

Servizi Ambientali S.p.A.
www.ascit.it
Via San Cristoforo, 82
55013 Lammari
Tel. 0583 43 63 11
Fax 0583 43 60 30
protocollo@ascit.it

Numero Verde
800-942951



ORGANIC WASTE

- Ventilated biowaste bin and compostable mater-bi bags to be used inside the home
- Brown bin to be placed outside the house for collection

Leftover cooked and raw food - fruit and vegetable peelings - fish, meat and bones - coffee grounds - tea filters - flowers and leaves - paper soiled with grease - handkerchiefs and paper napkins - small wooden crates for fruits & vegetables

BIOMÜLL

- Belüfteter Biomüllbehälter und Mater-Bi-Mülltüten sind in der Wohnung zu benutzen
- Brauner Müllbehälter muss vor dem Wohngebäude abgestellt werden.

Gegarne und rohe Speisereste - Obstschalen und Gemüseabfälle - Fisch, Fleisch und Knochen - Kaffeepulver - Teefilter - Blumen und Pflanzenblätter - verschmutzes und fettiges Küchenpapier - Taschentücher und Papierservietten - Obst- und Gemüsekisten aus Holz

DÉCHETS ORGANIQUES

- Un bac bio aéré et des sacs compostables en mater-bi à utiliser à l'intérieur de la maison.
- Seau marron à exposer dehors

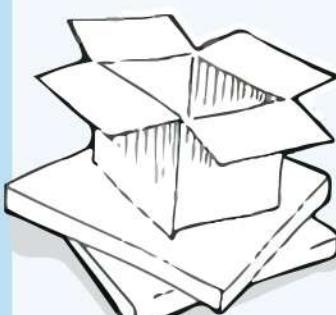
Restes d'aliments cuits ou nourriture crue - Épluchures et restes de fruits et de légumes - Poisson, viande et os - Fonds de café, sachets de thé - Fleurs et feuilles - Papiers gras - Mouchoirs et serviettes en papier - Caisses en bois de fruits et légumes



PAPER AND CARDBOARD

- White bin

paper bags - newspapers and magazines - books and notebooks - pizza boxes (crushed to reduce volume)



PAPIER UND PAPPE

- Weißer Müllbehälter

Papiertüten - Zeitungen und Zeitschriften - Bücher und Hefte - zerdrückte Pizzakartons und Pappschachteln

PAPIER ET CARTON

- Seau de couleur blanche

Sachets en papier - Journaux et revues - Livres et cahiers - Cartons pour pizza - Boîtes en carton (aplatis pour réduire le volume)



NON-RECYCLABLE WASTE

- GREY bag

basins and buckets - nappies
- incontinence pads - sanitary pads - waxed or laminated paper
- toothbrushes - razor blades - lighters - cotton swabs - litter for domestic animals - plastic cutlery - cosmetics - toys - vacuum bags - coffee pouches and capsules - rubber - gloves - ceramic and porcelain - soiled sponges and rags



RESTMÜLL

- Grauer Sack

Schüsseln und Eimer - Baby- und Erwachsenenwindeln - Damenbinden - Butterbrot- und Kunststoffpapier - Zahnbürsten - Rasierklingen - Feuerzeuge - Wattestäbchen - Katzenstreu-Kunststoffbesteck - Kosmetika-Spielzeug - Staubsaugerbeutel - Kaffeepads und -kapseln, Gummi - Handschuhe - Keramik und Porzellan - Schwämme und verschmutzte Reinigungstücher



DÉCHETS NON RECYCLABLES

- Sac gris

Bassines et seaux - Couches pour bébé - Protections pour adultes - Protections hygiéniques - Papier huilé et plastifié - Brosse à dents - Lames de rasoir - Briquets - Coton-tiges - Litières d'animaux domestiques - Couverts en plastique - Cosmétiques - Jouets - Sacs d'aspirateur - Dosettes et capsules de café - Caoutchouc - Gants - Céramique et porcelaine - Éponges et chiffons sales



LIGHT MULTI-MATERIALS

- YELLOW Bag

plastic bottles and containers - shampoo and detergent bottles - aluminium cans - metal cans (meat, tuna, tomato, legumes) - Tetra Pak drink containers (milk, fruit juice) - spray cans - food containers in plastic, Styrofoam, aluminium - disposable plastic plates and glasses - metal and plastic caps and stoppers - small plastic crates



LEICHTVERPACKUNGSMÜLL

- Gelber Sack

Flaschen und Behälter aus Kunststoff - Flaschen für Reinigungsmittel und Shampoo - Aluminiumdosen - Metallbehälter (Dosen für Fleisch, Thunfisch, Tomaten, Hülsenfrüchte) - Tetrapaks - Sprühdosen - Kunststoffverpackungsschalen für Lebensmittel - Styropor - Aluminium - Einwegkunststoffteller und -becher - Kunststoff- und Metaldeckel und Verschlüsse - Kunststoffkisten



DÉCHETS MULTIMATÉRIELS LÉGERS

- Sac jaune

Bouteilles et récipients en plastique - Flacons de produits détergents et shampoings - Canettes en aluminium - Boîtes en métal (boîtes de viande, thon, tomates, légumes secs) - Récipients en Tetrapak de boissons (lait, jus de fruit) - Bombes aérosol - Barquettes pour aliments en plastique, polystyrène, aluminium - Assiettes et verres jetables en plastique - Bouchons et couvercles en métal et plastique - Caisses en plastique



GLASS

- GREEN bin

glass bottles - glasses - containers - jars (without caps and stoppers)



GLAS

- Grüner Müllbehälter

Flaschen - Gläser - Flakons - Konservengläser - Glasdosen (ohne Verschlüsse und Deckel)



VERRE

- Seau vert

Bouteilles - verres - flacons - pots et bocaux en verre (sans bouchon ni couvercle)



Folgendes darf NICHT in den Glasmüll:
Keramik - Porzellan - Kristallglas - Spiegel - Formen und Schüsseln aus Pyrex - Glühbirnen und Energiesparlampen - Neonleuchten



Éviter absolument de mettre : céramique - porcelaine - cristal - miroirs - plats en Pyrex - ampoules - néons

